KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1514/97

av den 30 juli 1997

om ändring av förordningarna (EEG) nr 903/90, (EEG) nr 2699/93, (EG) nr 1431/94, (EG) nr 1559/94, (EG) nr 1474/95, (EG) nr 1866/95, (EG) nr 1251/96, (EG) nr 2947/96 och (EG) nr 509/97 inom sektorerna för ägg, albumin och fjäderfäkött

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 715/90 av den 5 mars 1990 om de bestämmelser som gäller för jordbruksprodukter och vissa varor som framställs genom förädling av jordbruksprodukter som har sitt ursprung i AVS-staterna eller i de utomeuropeiska länderna och territorierna (ULT) ([1]), senast ändrad genom förordning (EG) nr 619/96 ([2]), särskilt artikel 27 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2490/96 av den 20 december 1996 om utsträckning av giltighetstiden för förordning (EG) nr 3066/95 om införande av vissa koncessioner i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om autonom anpassning under en övergångsperiod av vissa jordbrukskoncessioner som föreskrivs i Europaavtalen i syfte att beakta det jordbruksavtal som slöts inom ramen för de multilaterala handelsförhandlingarna i Uruguayrundan ([3]),

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 774/94 av den 29 mars 1994 beträffande öppnande och förvaltning av vissa gemenskapstullkvoter för fjäderfäkött och andra jordbruksprodukter ([4]), ändrad genom förordning (EG) nr 2198/95 ([5]), särskilt artikel 7 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1926/96 av den 7 oktober 1996 om vissa koncessioner i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om anpassning, som autonom övergångsåtgärd, av vissa jordbrukskoncessioner enligt avtalen om frihandel och handelsrelaterade frågor med Estland, Lettland och Litauen så att det jordbruksavtal beaktas som ingicks under Uruguayrundans multilaterala handelsförhandlingar ([6]), särskilt artikel 5 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1095/96 av den 18 juni 1996 om genomförande av medgivandena i lista CXL som fastställts sedan förhandlingarna enligt GATT artikel XXIV.6 avslutas ([7]),

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2398/96 av den 12 december 1996 om öppnande av den tullkvot för kalkonkött som har sitt ursprung i och kommer från Israel om vilken stadgas i associeringsavtalet och interimsavtalet mellan Europeiska gemenskapen och staten Israel ([8]), särskilt artikel 2 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2771/75 av den 29 oktober 1975 om den gemensamma organisationen av marknaden för ägg ([9]), senast ändrad genom rådets förordning (EEG) nr 1516/96 ([10]), särskilt artikel 22 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2777/75 av den 29 oktober 1975 om den gemensamma organisationen av marknaden för fjäderfäkött ([11]), senast ändrad genom rådets förordning (EG) nr 2916/95 ([12]), särskilt artikel 22 i denna,

med beaktande av kommissionens förordning (EEG) nr 2783/75 av den 29 oktober 1975 om det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin ([13]), senast ändrad genom rådets förordning (EG) nr 2916/95, särskilt artikel 2.1, 4.1 och 10 i denna, och

med beaktande av följande:

Genom kommissionens förordning (EEG) nr 903/90 ([14]), senast ändrad genom förordning (EG) nr 1206/97 ([15]), upprättas tillämpningsföreskrifter för systemet med import av vissa produkter av fjäderfäkött som har sitt ursprung i länder i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet (AVS-staterna) eller i de utomeuropeiska länderna och territorierna (ULT) för att genomföra det jordbruksavtal som slöts inom ramen för förhandlingarna i Uruguayrundan.

([1]) EGT nr L 84, 30.3.1990, s. 85.
([2]) EGT nr L 89, 10.4.1996, s. 1.
([3]) EGT nr L 338, 28.12.1996, s. 13.
([4]) EGT nr L 91, 8.4.1994, s. 1.
([5]) EGT nr L 221, 19.9.1995, s. 3.
([6]) EGT nr L 254, 8.10.1996, s. 1.
([7]) EGT nr L 146, 20.6.1996, s. 1.
([8]) EGT nr L 327, 18.12.1996, s. 7.
([9]) EGT nr L 282, 1.11.1975, s. 49.
([10]) EGT nr L 189, 30.7.1996, s. 99.
([11]) EGT nr L 282, 1.11.1975, s. 77.
([12]) EGT nr L 305, 19.12.1995, s. 49.
([13]) EGT nr L 282, 1.11.1975, s. 104.
([14]) EGT nr L 93, 10.4.1990, s. 20.
([15]) EGT nr L 170, 28.6.1997, s. 32.

Genom kommissionens förordning (EEG) nr 2699/93 (1), senast ändrad genom förordning (EG) nr 2513/96 (2), upprättas tillämpningsföreskrifter för de förfaranden inom sektorerna för ägg och fjäderfäkött som fastställs i interimsavtalen mellan gemenskapen och Polen, Ungern och före detta Tjeckoslovakien.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1431/94 (3), senast ändrad genom förordning (EG) nr 997/97 (4), upprättas tillämpningsföreskrifter inom fjäderfäköttsektorn av de importförfaranden som föreskrivs i förordning (EG) nr 774/94.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1559/94 (5), senast ändrad genom förordning (EG) nr 2513/96, upprättas tillämpningsföreskrifter för de förfaranden inom ägg- och fjäderfäsektorn som fastställs i interimsavtalen mellan gemenskapen å ena sidan och Bulgarien respektive Rumänien å andra sidan.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1474/95 (6), ändrad genom förordning (EG) nr 1242/97 (7), öppnas tullkvoter inom sektorn för ägg och äggalbumin.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1866/95 av den 26 juli 1995 i vilken tillämpningsföreskrifter upprättas för det system inom sektorn för fjäderfäkött som fastställs i avtalen om liberalisering av handeln mellan gemenskapen å ena sidan och Litauen, Lettland och Estland å andra sidan (8), senast ändrad genom förordning (EG) nr 2166/96 (9), fastställs tillämpningsföreskrifter för det system som föreskrivs i dessa avtal när det gäller sektorn för fjäderfäkött. Denna förordning bör ändras för att hänsyn skall tas till de åtgärder för produkter av fjäderfäkött och ägg som föreskrivs genom förordning (EG) nr 1926/96.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1251/96 (10), ändrad genom förordning (EG) nr 1211/97 (11), öppnas tullkvoter inom sektorn för fjäderfäkött.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 2497/96 (12), upprättas tillämpningsföreskrifter vad avser fjäderfäkött för den ordning som fastställs i associeringsavtalet och interimsavtalet mellan Europeiska gemenskapen och staten Israel.

Genom kommissionens förordning (EG) nr 509/97 (13) upprättas tillämpningsföreskrifter vad avser fjäderfäkött för den ordning som fastställs i interimsavtalet om handel och handelsfrågor mellan Europeiska gemenskapen, Europeiska kol- och stålgemenskapen och Europeiska atomenergigemenskapen, å ena sidan, och Slovenien, å andra sidan.

För att minska riskerna för bedrägeri bör kontrollerna av de ansökandes stödkriterier utföras i den medlemsstat där importören är etablerad eller har sitt registrerade kontor.

Med de importlicenser som har utfärdats enligt förordning (EG) nr 1431/94 följer inte någon skyldighet att importera från det land som anges för grupperna 3 och 5. På licenser för länder i grupp 3 och 5 bör det dock anges att import från länder i andra grupper inte är tillåten inom ramen för dessa licenser.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för fjäderfäkött och ägg.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I förordningarna (EEG) nr 903/90, (EEG) nr 2699/93, (EG) nr 1559/94, (EG) nr 1866/95, (EG) nr 2497/96 och (EG) nr 509/97 skall artikel 4.2 ersättas med följande:

"2. Licensansökan skall lämnas in till den behöriga myndigheten i den medlemsstat där sökanden är etablerad eller har sitt registrerade kontor. Ansökan skall behandlas endast om sökanden skriftligen förklarar att han inte har inlämnat och förpliktar sig att inte inlämna ytterligare ansökningar för den aktuella perioden i fråga om produkter i samma grupp.

Om en sökande lämnar in fler än en ansökan för produkter i samma grupp skall denna persons samtliga ansökningar avvisas."

Artikel 2

Förordning (EG) nr 1431/94 ändras på följande sätt:

(1) EGT nr L 245, 1.10.1993, s. 88.
(2) EGT nr L 345, 31.12.1996, s. 30.
(3) EGT nr L 156, 23.6.1994, s. 9.
(4) EGT nr L 144, 4.6.1997, s. 11.
(5) EGT nr L 166, 1.7.1994, s. 62.
(6) EGT nr L 145, 29.6.1995, s. 19.
(7) EGT nr L 173, 1.7.1997, s. 77.
(8) EGT nr L 179, 29.7.1995, s. 26.
(9) EGT nr L 290, 13.11.1996, s. 6.
(10) EGT nr L 161, 29.6.1996, s. 136.
(11) EGT nr L 170, 27.6.1997, s. 40.
(12) EGT nr L 338, 28.12.1996, s. 48.
(13) EGT nr L 80, 21.3.1997, s. 3.

1. Följande punkter f) och g) skall läggas till i artikel 3:

"f) På licenserna för grupp 3 skall i fält 24 en av följande angivelser införas:

Kan ej användas för produkter med ursprung i Brasilien eller Thailand.

Reglamento (CE) n° 1514/97
Forordning (EF) nr. 1514/97
Verordnung (EG) Nr. 1514/97
Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1514/97
Regulation (EC) No 1514/97
Règlement (CE) n° 1514/97
Regolamento (CE) n. 1514/97
Verordening (EG) nr. 1514/97
Regulamento (CE) nº 1514/97
Asetus (EY) N:o 1514/97
Förordning (EG) nr 1514/97.

g) På licenserna för grupp 5 skall i fält 24 en av följande angivelser införas:

Kan ej användas för produkter med ursprung i Brasilien.

Reglamento (CE) n° 1514/97
Forordning (EF) nr. 1514/97
Verordnung (EG) Nr. 1514/97
Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1514/97
Regulation (EC) No 1514/97
Règlement (CE) n° 1514/97
Regolamento (CE) n. 1514/97
Verordening (EG) nr. 1514/97
Regulamento (CE) nº 1514/97
Asetus (EY) N:o 1514/97
Förordning (EG) nr 1514/97."

2. Första stycket: artikel 4.2 skall ersättas med följande text:

"Licensansökan skall lämnas in till den behöriga myndigheten i den medlemsstat där sökanden är etablerad eller har sitt registrerade kontor. Ansökan skall behandlas endast om sökanden skriftligen förklarar att han inte har inlämnat och förpliktar sig att inte inlämna ytterligare ansökningar för den aktuella perioden i fråga om produkter i samma grupp.

Om en sökande lämnar in fler än en ansökan för produkter i samma grupp skall denna persons samtliga ansökningar avvisas."

Artikel 3

I förordningarna (EG) nr 1474/95 och (EG) nr 1251/96 skall artikel 5.2 första stycket ersättas med följande:

"Licensansökan skall lämnas in till den behöriga myndigheten i den medlemsstat där sökanden är etablerad eller har sitt registrerade kontor. Ansökan skall behandlas endast om sökanden skriftligen förklarar att han inte har inlämnat och förpliktar sig att inte inlämna ytterligare ansökningar för den aktuella perioden i fråga om produkter i samma grupp.

Om en sökande lämnar in fler än en ansökan för produkter i samma grupp skall denna persons samtliga ansökningar avvisas."

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning.*

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 juli 1997.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen